

CONTENTS

Bestiuk I. A. TRANSMUSICAL MEDIA OF LUDWIG VAN BEETHOVEN'S "KREUTZER SONATA" (DMITRO BUZKO VS LEO TOLSTOY).....	7
Boiko V. V. THE WIT OF TODOS OSMACHKA: PERSONAL AND ARTISTIC.....	14
Boiko Ya. V. STRATEGIES AND TACTICS OF UKRAINIAN RETRANSLATIONS OF SHAKESPEARE'S PLAYS IN THE LIGHT OF COGNITIVE EQUIVALENCE.....	21
Breslavets N. O., Vozniuk L. A. MYTHS, CUSTOMS, RITUALS – REPRODUCTION OF CULTURAL CREATION.....	27
Buk S. N., Babelyuk O. A. AUTHOR'S POSTMODERN IRONY IN ENGLISH LITERARY TEXT.....	35
Vysotska T. Yo. CONJUNCTIONS OF PRONOUN ORIGIN IN UKRAINIAN TEXTS OF THE 16TH-17TH CENTURIES (ON THE MATERIAL OF USE OF THE CONJUNCTION <i>ЇКЬ/ЇКО</i>).....	42
Vusyk H. L. THE INFLUENCE OF MODERN VIDEO GAME LANGUAGE AND DISCOURSE ON MEDIA AND ENTERTAINMENT CONTENT.....	51
Hlavatska Yu. L. DISCURSIVE PECULIARITIES OF PRECEDENT PHENOMENA: FOREGROUNDING THEIR SOURCES, STATUS, FUNCTIONS.....	57
Holubenko N. I. STRATEGIES FOR REPRODUCING IMPLICATE MEANINGS OF PROSODIC MEANS OF MODALITY IN INTERSEMIOTIC TRANSLATION.....	63
Hordiichuk M. I. THE IMPACT OF NONVERIDICAL MARKERS ON EVALUATION IN NEWSPAPER TITLES ON WAR IN UKRAINE.....	68
Ievlanova O. O. LANGUAGE PERSONALITY OF POLITICS ON THE CZECH-LANGUAGE MATERIAL OF ANDREI BABISH'S SPEECHES.....	76
Zaza Yu. Ya. THE COMMUNICATIVE CODE OF SOCIAL NETWORKS AS A REGISTER OF VIRTUAL DISCOURSE: ARABIC FORMULAS WITH THE COMPONENT "ALLAH" (GOD) (based on Instagram comments)	80
Zaichenko Yu. O. ACTUALIZATION OF CONNOTATIVE DOMINANT WITHIN CHRONOTOPE IN ENGLISH FANTASY TEXTS.....	86
Zornytskyi A. V. "...OF MY FORMER FRIEND AND COMPANION": LITERARY TRANSLATION AND EDITING AGAINST THE BACKDROP OF LINGUISTIC USAGE CHANGEABILITY	93
Kalymon Yu. O. THEMATIC GROUPS OF DIALECTAL NOUNS IN VASYL STEFANYK'S SHORT STORIES: A CORPUS-BASED APPROACH.....	98
Koval N. Ye., Shostak U. V. GLOBALIZATION, GEOPOLITIC AND INFORMATION TECHNOLOGICAL CONDITIONS OF NEOLOGICAL PROCESSES IN THE MODERN ENGLISH LANGUAGE.....	105
Kostenko V. H., Solohor I. M. STRUCTURAL, SEMANTIC AND SOCIOCULTURAL CHARACTERISTICS OF EPONYMOUS TERMS IN ENGLISH DENTISTRY TERMINOLOGY.....	113
Levchenko (Astashenkova) D. K. INTERNATIONAL CONTEXT IN POLITICAL INTERNET COMMUNICATION: DISCURSIVE DIMENSION OF CONFLICTOGENITY.....	123
Malash O. V. FORMAL AND INFORMAL ANTHROPONYMY OF UKRAINIANS: BETWEEN LINGUISTICS AND PHILOSOPHY	128
Matsiuk H. R. PECULIARITIES OF THE STRUCTURAL ORGANIZATION OF UKRAINIAN UNITS OF THE BILINGUAL THESAURUS OF THE SMART CITY.....	136
Melnychuk O. M. SEMANTIC-FUNCTIONAL MANIFESTATIONS OF ETIQUETTE EXPRESSIONS IN THE WORKS OF MARIYKA PIDHIRYANKA.....	141
Naboka O. M. JOE BIDEN AND BORIS JOHSON POLITICAL DISCOURSE THROUGH THE PRIZM OF LINGUOPOETICS.....	146
Nazarchuk R. Z., Karamysheva I. D. CORPUS-BASED APPROACH IN THE STUDY OF VERBAL PREDICATES	154
Nimizhan-Bodnariuk O. I. GENRE-STYLE FEATURES OF VASYL KLIM'S NOVEL "REFLECT THE FLAME"	162

Okhrimenko M. A. CLASSIFICATION OF PHRASEOLOGICAL UNITS WITH NATIONAL COMPONENT IN MODERN PERSIAN AND UKRAINIAN.....	167
Pozharytska O. O. MAKE YOUR CHOICE: GAMEBOOKS AS DIGITAL LITERATURE PREDECESSORS.....	172
Prihodko G. I. LINGUOCULTURAL PARAMETERS OF THE CONNOTATION PHENOMENON.....	182
Rybalka Ia. I., Maiboroda N. G. VERBAL-SITUATIONAL COMICALITY IN THE WORK OF H. HUSEINOV "STATION PASTORAL (CHILDHOOD CONFESSION)".....	189
Rusnak Yu. M. PHRASEOLOGICAL UNITS WITH COMPONENTS HEART AND SOUL IN OLGA KOBYLYANSKAYA'S ARTISTIC DISCOURSE.....	196
Saik A. V. CHARACTERISTICS OF WORD-FORMING PARADIGMS AND NESTS WITH TOP COMPONENT OF COLOR SYMBOLS IN THE COLLECTION OF «SIGNS OF GUELDER ROSE» BY NATALKA NIKULINA.....	203
Smaglii V. M. LANGUAGE MEANS OF VERBALIZATION OF MEGA-CONCEPT BRAIN SURGERY: TRANSLATION ASPECT.....	210
Soloshchuk L. V., Skrynnik Yu. S. SOCIOLINGUISTIC COMPARATIVE APPROACH TO THE NOTION "POPULARITY": THE UK VS. THE US.....	216
Stanko D. V. GENRE PECULIARITIES OF THE ENGLISH FANFICTION.....	224
Stupnytska H. I. INTERPRETATION OF THE FEMALE IMAGES IN ENGLISH, GERMAN AND UKRAINIAN COMEDY	229
Tyshchenko O. V., Tsiokh L. Yo. TRANSLATION TRANSFORMATIONS IN A MULTICULTURAL TEXT	236
Tomchakovska Yu. O. SPEECH REALIZATION OF THE ENGLISH CONCEPT <i>ALCHEMY</i>	244
Farman J. R. MULTIDIMENSIONAL TYPOLOGY OF AGATHA CHRISTIE'S DETECTIVES: CRITERIA AND DESCRIPTION	250
Khoroshun O. O. SOCIOMORPHIC METAPHOR AS A MEANS OF THE CONCEPT OF <i>ISLAMIC WORLD</i> OBJECTIVATION	260
Oksana BABELIUK. Review of the monograph by H. I. Prykhodko, K. S. Radionova "STRUCTURAL-SEMANTIC PARAMETERS OF STABLE COMPARATIVE UNITS IN ENGLISH".....	265
Oleh TYSHCHENKO. Review of the monograph by Buk Solomiia Nestorivna "THE GREAT PROSE OF IVAN FRANKO: THE ELECTRONIC CORPUS, FREQUENCY DICTIONARIES AND OTHER INTERDISCIPLINARY CONTEXTS".....	267
Oleh TYSHCHENKO. Review of the monograph by Hromko Tetiana Vasylivna "METHODOLOGY AND EXPERIENCE OF SPEECH DESCRIPTION".....	270